

Autour de la Ferme



COOPERATION

Depuis longtemps je cherchais un moyen de pratiquer dans nos paroisses la coopération qui, dit-on, fait tant de bien ailleurs, et je ne voyais pas d'autre coopération pratique que celle des cultivateurs faisant part les uns aux autres de leurs expériences agricoles et s'aidant ainsi à améliorer leur condition d'année en année.

Dans une assemblée de cultivateurs j'étais allé qu'on ne doit pas songer au succès sur une ferme si on n'y garde pas d'animaux. Je rappelle les misères que nous avions eues depuis 1850 jusqu'à 1885 et même un peu après. Dans les premières années nous avions beaucoup de blé mais il ne se vendait pas. Après 1885 le blé se vendait un peu mieux mais nous n'en avions presque plus. Les animaux ne se vendaient pas et aussi nous n'en gardions pas. Cependant il y avait dans notre petite colonie française trois hommes qui faisaient mieux que les autres. On les appelait les riches. C'étaient M. Alfred Brulé à Saint-Joseph, M. Isidore Boiteau à Le Tellier et le Père Sarasin à Saint-Jean-Baptiste. Savez-vous quel était leur secret? Sans doute ils étaient ménagers, mais aussi ils avaient de quoi ménager et pourquoi? Parce qu'ils avaient toujours des animaux à vendre.

Nos pauvres cultivateurs de blé d'autrefois ont commencé à prendre le dessus quand ils ont commencé à élever des bêtes à cornes. C'est l'époque où le lait se vendait très peu, la viande pas plus. Mais qu'importe! C'était autant, puis les terres étaient améliorées, les récoltes étaient meilleures, de là, le début de quelques succès. Et je puis affirmer que dans la suite on a eu à garder d'animaux mieux qu'on n'eût.

Donc il faut des animaux aux cultivateurs. Oui. Mais voilà qu'on a difficulté à vendre le lait. Depuis un an seulement le nombre des vaches a augmenté de 20,000, dit-on. Si nous ne vendons pas de lait, quel faire? Nous aurons plus d'animaux et nous ne vendons pas de lait. Cependant nous aurons encore un inconvénient qui se présente. Les Compagnies qui ont des abattoirs privés à Winnipeg nous font toute espèce de difficultés. Les animaux vivants que nous vendons ici, 4 et 5 sous, quand ils sortent de ces abattoirs, ils sont vendus aux détaillants 10, 12 et 15 sous. Nos commerçants locaux sont nécessairement dans l'embarras et bien souvent, si rendus à Winnipeg avec leurs charrs, ces Messieurs de l'abattoir privé font mine de ne pouvoir pas vendre ces animaux, — car soit dit en passant, nos commerçants locaux n'ont aucun contrôle sur la vente du bétail, — ce sont ces Messieurs qui vendent et au prix qu'ils veulent. Sans compter que si la vente a été retardée de un, deux ou trois jours, il faut payer pension pour ces bêtes.

Comment remédier à ce grand mal? La coopération vient nous sortir d'embarras et nous permet de vendre facilement et au meilleur prix du marché. Il nous faut un abattoir public et non pas un "trust", comme le sont les abattoirs actuels.

Il faut qu'une compagnie se forme pour bâtir cet abattoir. Est-ce possible? Presque tous nos compatriotes connaissent les MM. Tremblay, entrepreneurs de bâtisses, arrivés ici il y a dix ans avec très peu de capital. Leurs talents ont été placés au premier rang parmi les entrepreneurs de Winnipeg, si bien que dans leur entreprise de l'agrandissement de Winnipeg, ils ont obtenu de leur gouvernement une charte, et formé une compagnie pour construire cet abattoir dont nous avons tant besoin. Puisque cet abattoir ne doit pas être un "trust", mais un abattoir public, il faut que le gouvernement y prenne part. Aussi les Messieurs Tremblay ont eu de la part du gouvernement le privilège d'une somme de 250,000. C'est à celle que ces Messieurs déposaient en garantie. Or il faut dans les \$250,000 pour bâtir et faire le commerce.

Cette somme nous paraît à nous bien forte. Cependant la nouvelle compagnie pourrait bien faire ce dépôt, puisque la Cie Tremblay a pu donner ailleurs des sûretés pour \$250,000. Mais le gouvernement dirait: Vous pouvez bien bâtir, mais où vendrez-vous vos animaux? Voilà où commence notre coopération. Cette grande entreprise, tous, cultivateurs, marchands, docteurs ou prêtres sont invités à entrer dans cette compagnie en prenant une action de \$100 au moins. Vous comprenez que si nous avons seulement 1,500 ou 2,000 cultivateurs inscrits, nous ne pouvons de la sorte nous en passer. C'est à nous de nous organiser. Et cette compagnie ne pourrait-elle pas faire comme les "Grain Growers" et acheter nos machines, instruments d'agriculture, etc., etc., au prix du gros? Bien oui. Voyez-vous quel avantage ce serait pour nous?

L'AMIC donne donc tous les cultivateurs à prendre au moins une action dans cette compagnie. Pensez-vous que c'est onéreux de payer même \$100 pour une action quand vous pouvez retrancher cet argent sur le prix de vos animaux et cela dans une seule année. Vous ne dites: Moi qui n'ai pas d'animaux, à quoi bon prendre une action? Ce sera un encouragement pour les autres et vous devez ce à nos compatriotes.

Quand il s'agit d'un bien commun, il faut un peu s'oublier soi-même. Mettre ses intérêts personnels de côté et contribuer au bien de tous, c'est un devoir de bon citoyen. Quand la persécution menace de toutes parts, nous avons besoin de nous fortifier en unissant nos efforts. Et si nous étions cultivateurs, n'ayant pas d'animaux, vous devez en avoir, en vous êtes condamnés à la ruine. Étudiez donc bien votre ferme et les moyens d'élever vos produits et vous en vendrez bien vite à entrer dans ce mouvement.

N.-C. JUTRAS, ptre.

le 1er novembre 1914.

Nous donnons ici un rapport sommaire des travaux de l'année 1914 sur la trajectoire mécanique Sharples, par comparaison à l'année précédente, et par comparaison à la traite à la main, effectuée dans des conditions à peu près semblables. Le tableau de la page suivante donne les quantités de lait produites par vingt vaches traitées à la main pendant la période de lactation de 1911, traitées à la machine en 1912 et à la machine pendant la dernière partie de 1913 et à 1914 jusqu'au 1er novembre.

Conclusions tirées de la première expérience.

On voit que la quantité de lait produite par vache et par jour en 1912 est plus forte qu'en 1911. Cette différence provient plutôt du fait que la période de lactation avait été plus courte et que les vaches avaient eu un an de plus, de l'emploi de la trajectoire mécanique. Cependant, l'année 1913 nous a permis d'observer une augmentation sensible pendant la dernière partie de 1911 et 1913, comparée à 1912, fait voir que l'emploi de la trajectoire mécanique Sharples n'a pas causé une diminution très sensible dans la production du lait.

D'autre part, l'augmentation très considérable constatée au cours de certaines parties de la période de lactation de 1914 provient principalement de ce fait que le nombre de vaches est moins considérable que la période de lactation n'est pas terminée, par conséquent, la moyenne par vache et par jour est plus élevée qu'elle ne serait si toutes les vaches avaient terminé leur période de lactation. Nous ne pouvons tirer de conclusions définitives de ces chiffres mais nous pouvons affirmer, sans crainte de nous tromper, en nous basant sur ces chiffres et sur le rendement donné par les vaches qui ne sont pas comprises dans ce tableau, que la trajectoire mécanique Sharples n'a pas causé de diminution très sensible dans la quantité de lait produite.

La quantité de lait que l'on pouvait enlever du pis après la traite mécanique était très variable. Chez certaines vaches après chaque traite, elle se maintenait à un demi-litre ou une litre et demi, et chez d'autres elle variait de un à deux litres. Les vaches qui produisaient beaucoup de lait étaient traitées à la machine. Au cours de l'été de 1913, vers l'arrivée des récoltes, toutes les vaches ont été traitées plus de dix fois par jour. On a obtenu du lait pur avec une trajectoire mécanique.

1. Les vaches qui ont une tendance à être nerveuses détachent parfois en raant les coupes qui sont suspendues aux trayons. Ces coupes ne sont pas attachées au pis, tombent directement sur le plancher, aspirant la tétine, la poissière et les autres saletés qui se trouvent dans le pis. Ce qui rend le lait impropre à l'usage de la machine sur une autre vache sans l'avoir parfaitement lavée et stérilisée.

2. Les vaches fonctionnent parfois lentement et s'arrêtent presque. Le vacher doit leur donner toute son attention pour le faire aller nettement et bien travailler afin que leur fonctionnement s'asse de façon normale et uniforme.

3. Il faut exercer la plus grande douceur lorsque l'on se sert de la machine pour la première fois afin de ne pas la faire prendre en main et s'échapper à partir du commencement.

4. Pour diminuer le nombre de bactéries il est nécessaire de nettoyer soigneusement la machine. Nous reviendrons sur ce point dans le paragraphe suivant.

Il a été clairement démontré

Expérience avec la trajectoire mécanique Sharples — Rapport sommaire des résultats

Race	Age au commencement	Durée de lactation, jours	Quantité de lait produite	Production moyenne de lait par jour	1911, traite à la main	1912, traite à la machine	1913, traite à la machine	1914, 1er nov. au 1er nov. traite à la machine
Marjorie 4th	A	3	298	10.6	10.6	10.6	10.6	10.6
Flavia 2nd	A	5	267	9.36	9.36	9.36	9.36	9.36
Jessie D.	A	5	273	9.90	9.90	9.90	9.90	9.90
Ottawa Kate	A	4	281	10.04	10.04	10.04	10.04	10.04
Denty 4th	A	4	275	9.83	9.83	9.83	9.83	9.83
Marjorie 3rd	A	5	312	10.77	10.77	10.77	10.77	10.77
Flavia 3rd	A	3	307	10.76	10.76	10.76	10.76	10.76
Ottawa Kate 2nd	A	3	384	12.80	12.80	12.80	12.80	12.80
Marjorie 6th	A	4	419	14.97	14.97	14.97	14.97	14.97
Marjorie 5th	A	4	419	14.97	14.97	14.97	14.97	14.97
Denty 3rd	A	6	335	11.83	11.83	11.83	11.83	11.83
La Belle	F.C.	6	335	11.83	11.83	11.83	11.83	11.83
Fortune 4th	F.C.	4	286	10.22	10.22	10.22	10.22	10.22
Marjorie 7th	F.C.	4	405	14.47	14.47	14.47	14.47	14.47
Fortune 3rd	F.C.	3	261	8.90	8.90	8.90	8.90	8.90
Fortune Cadette	F.C.	2	282	10.06	10.06	10.06	10.06	10.06
Archer's Pearl	G	2	297	10.42	10.42	10.42	10.42	10.42
Ottawa Deanie	G	2	297	10.42	10.42	10.42	10.42	10.42
Ottawa Heben	G	6	280	9.79	9.79	9.79	9.79	9.79
Rehen's Favour	G	2	546	19.50	19.50	19.50	19.50	19.50
Totaux		20	6,429	132.76	132.76	132.76	132.76	132.76
Moyennes		20	321.4	6.638	6.638	6.638	6.638	6.638

N.B.—(1) La machine Sharples a commencé à fonctionner en juillet 1912; (2) l'année-lactique l'époque où les vaches ont été traitées; (3) en 1912 un bon nombre des vaches susmentionnées ont été traitées à la main pendant un mois ou deux; (4) en 1913, un bon nombre des vaches susmentionnées ont été traitées à la machine pendant deux ou trois mois.

par l'expérience de cette année que le succès que l'on obtient dépend beaucoup de la façon dont la machine est conduite. Lorsque la machine est ajustée à la vache, elle ne produit pas de lait. Lorsque la machine est mal ajustée, elle ne produit pas de lait. Lorsque la machine est bien ajustée, elle ne produit pas de lait.

Purété du lait. Au cours des six mois que cette machine a duré, nous avons constaté que le lait obtenu au moyen de la trajectoire mécanique Sharples contenait en moyenne de trois à dix fois plus de bactéries que le lait obtenu au moyen de la traite à la main. Dans les deux cas, la machine a été soignée avec soin.

1. La pureté de la vache. 2. La pureté de l'air de l'étable. 3. Le soin apporté à la traite pour prévenir la contamination. 4. La perfection du lavage et de la stérilisation des ustensiles qui viennent en contact avec le lait, à partir du moment où le lait est jusqu'à celui où il est livré au consommateur.

Nous avons soigneusement étudié toutes les précautions à prendre pour obtenir le lait pur avec la machine. Nous avons obtenu des résultats satisfaisants en ce qui concerne la pureté du lait.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

la machine avec de l'eau froide et, plus tard, avec de l'eau tiède, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main. D'autre part, lorsque l'on rince la machine avec de l'eau chaude, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main.

1. La pureté de la vache. 2. La pureté de l'air de l'étable. 3. Le soin apporté à la traite pour prévenir la contamination. 4. La perfection du lavage et de la stérilisation des ustensiles qui viennent en contact avec le lait, à partir du moment où le lait est jusqu'à celui où il est livré au consommateur.

Nous avons soigneusement étudié toutes les précautions à prendre pour obtenir le lait pur avec la machine. Nous avons obtenu des résultats satisfaisants en ce qui concerne la pureté du lait.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

la machine avec de l'eau froide et, plus tard, avec de l'eau tiède, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main. D'autre part, lorsque l'on rince la machine avec de l'eau chaude, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main.

1. La pureté de la vache. 2. La pureté de l'air de l'étable. 3. Le soin apporté à la traite pour prévenir la contamination. 4. La perfection du lavage et de la stérilisation des ustensiles qui viennent en contact avec le lait, à partir du moment où le lait est jusqu'à celui où il est livré au consommateur.

Nous avons soigneusement étudié toutes les précautions à prendre pour obtenir le lait pur avec la machine. Nous avons obtenu des résultats satisfaisants en ce qui concerne la pureté du lait.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

la machine avec de l'eau froide et, plus tard, avec de l'eau tiède, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main. D'autre part, lorsque l'on rince la machine avec de l'eau chaude, on obtient du lait qui contient de deux cents à cinq cents fois plus de bactéries que le lait soigneusement traité à la main.

1. La pureté de la vache. 2. La pureté de l'air de l'étable. 3. Le soin apporté à la traite pour prévenir la contamination. 4. La perfection du lavage et de la stérilisation des ustensiles qui viennent en contact avec le lait, à partir du moment où le lait est jusqu'à celui où il est livré au consommateur.

Nous avons soigneusement étudié toutes les précautions à prendre pour obtenir le lait pur avec la machine. Nous avons obtenu des résultats satisfaisants en ce qui concerne la pureté du lait.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

1. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin. 2. Le meilleur effet de la machine est obtenu lorsque la machine est soignée avec soin.

Vente de Vins et de Bieres

Northern Wine Co. Ltd.

TELEPHONE: GARRY 2187

215 rue Market: en face de la Mairie, côté nord, Winnipeg

Nous répondons promptement à toute commande de la ville ou de la province. Commandes livrées partout à Saint-Bon.

Offre spéciale: Pour chaque commande de \$10.00 ou plus, nous donnons gratuitement une bouteille de Porto de Californie.

VINS

Porto Natural 45c. 55c. 65c. 75c. 85c. 95c. 1.05c. 1.15c. 1.25c. 1.35c. 1.45c. 1.55c. 1.65c. 1.75c. 1.85c. 1.95c. 2.05c. 2.15c. 2.25c. 2.35c. 2.45c. 2.55c. 2.65c. 2.75c. 2.85c. 2.95c. 3.05c. 3.15c. 3.25c. 3.35c. 3.45c. 3.55c. 3.65c. 3.75c. 3.85c. 3.95c. 4.05c. 4.15c. 4.25c. 4.35c. 4.45c. 4.55c. 4.65c. 4.75c. 4.85c. 4.95c. 5.05c. 5.15c. 5.25c. 5.35c. 5.45c. 5.55c. 5.65c. 5.75c. 5.85c. 5.95c. 6.05c. 6.15c. 6.25c. 6.35c. 6.45c. 6.55c. 6.65c. 6.75c. 6.85c. 6.95c. 7.05c. 7.15c. 7.25c. 7.35c. 7.45c. 7.55c. 7.65c. 7.75c. 7.85c. 7.95c. 8.05c. 8.15c. 8.25c. 8.35c. 8.45c. 8.55c. 8.65c. 8.75c. 8.85c. 8.95c. 9.05c. 9.15c. 9.25c. 9.35c. 9.45c. 9.55c. 9.65c. 9.75c. 9.85c. 9.95c. 10.05c. 10.15c. 10.25c. 10.35c. 10.45c. 10.55c. 10.65c. 10.75c. 10.85c. 10.95c. 11.05c. 11.15c. 11.25c. 11.35c. 11.45c. 11.55c. 11.65c. 11.75c. 11.85c. 11.95c. 12.05c. 12.15c. 12.25c. 12.35c. 12.45c. 12.55c. 12.65c. 12.75c. 12.85c. 12.95c. 13.05c. 13.15c. 13.25c. 13.35c. 13.45c. 13.55c. 13.65c. 13.75c. 13.85c. 13.95c. 14.05c. 14.15c. 14.25c. 14.35c. 14.45c. 14.55c. 14.65c. 14.75c. 14.85c. 14.95c. 15.05c. 15.15c. 15.25c. 15.35c. 15.45c. 15.55c. 15.65c. 15.75c. 15.85c. 15.95c. 16.05c. 16.15c. 16.25c. 16.35c. 16.45c. 16.55c. 16.65c. 16.75c. 16.85c. 16.95c. 17.05c. 17.15c. 17.25c. 17.35c. 17.45c. 17.55c. 17.65c. 17.75c. 17.85c. 17.95c. 18.05c. 18.15c. 18.25c. 18.35c. 18.45c. 18.55c. 18.65c. 18.75c. 18.85c. 18.95c. 19.05c. 19.15c. 19.25c. 19.35c. 19.45c. 19.55c. 19.65c. 19.75c. 19.85c. 19.95c. 20.05c. 20.15c. 20.25c. 20.35c. 20.45c. 20.55c. 20.65c. 20.75c. 20.85c. 20.95c. 21.05c. 21.15c. 21.25c. 21.35c. 21.45c. 21.55c. 21.65c. 21.75c. 21.85c. 21.95c. 22.05c. 22.15c. 22.25c. 22.35c. 22.45c. 22.55c. 22.65c. 22.75c. 22.85c. 22.95c. 23.05c. 23.15c. 23.25c. 23.35c. 23.45c. 23.55c. 23.65c. 23.75c. 23.85c. 23.95c. 24.05c. 24.15c. 24.25c. 24.35c. 24.45c. 24.55c. 24.65c. 24.75c. 24.85c. 24.95c. 25.05c. 25.15c. 25.25c. 25.35c. 25.45c. 25.55c. 25.65c. 25.75c. 25.85c. 25.95c. 26.05c. 26.15c. 26.25c. 26.35c. 26.45c. 26.55c. 26.65c. 26.75c. 26.85c. 26.95c. 27.05c. 27.15c. 27.25c. 27.35c. 27.45c. 27.55c. 27.65c. 27.75c. 27.85c. 27.95c. 28.05c. 28.15c. 28.25c. 28.35c. 28.45c. 28.55c. 28.65c. 28.75c. 28.85c. 28.95c. 29.05c. 29.15c. 29.25c. 29.35c. 29.45c. 29.55c. 29.65c. 29.75c. 29.85c. 29.95c. 30.05c. 30.15c. 30.25c. 30.35c. 30.45c. 30.55c. 30.65c. 30.75c. 30.85c. 30.95c. 31.05c. 31.15c. 31.25c. 31.35c. 31.45c. 31.55c. 31.65c. 31.75c. 31.85c. 31.95c. 32.05c. 32.15c. 32.25c. 32.35c. 32.45c. 32.55c. 32.65c. 32.75c. 32.85c. 32.95c. 33.05c. 33.15c. 33.25c. 33.35c. 33.45c. 33.55c. 33.65c. 33.75c. 33.85c. 33.95c. 34.05c. 34.15c. 34.25c. 34.35c. 34.45c. 34.55c. 34.65c. 34.75c. 34.85c. 34.95c. 35.05c. 35.15c. 35.25c. 35.35c. 35.45c. 35.55c. 35.65c. 35.75c. 35.85c. 35.95c. 36.05c. 36.15c. 36.25c. 36.35c. 36.45c. 36.55c. 36.65c. 36.75c. 36.85c. 36.95c. 37.05c. 37.15c. 37.25c. 37.35c. 37.45c. 37.55c. 37.65c. 37.75c. 37.85c. 37.95c. 38.05c. 38.15c. 38.25c. 38.35c. 38.45c. 38.55c. 38.65c. 38.75c. 38.85c. 38.95c. 39.05c. 39.15c. 39.25c. 39.35c. 39.45c. 39.55c. 39.65c. 39.75c. 39.85c. 39.95c. 40.05c. 40.15c. 40.25c. 40.35c. 40.45c. 40.55c. 40.65c. 40.75c. 40.85c. 40.95c. 41.05c. 41.15c. 41.25c. 41.35c. 41.45c. 41.55c. 41.65c. 41.75c. 41.85c. 41.95c. 42.05c. 42.15c. 42.25c. 42.35c. 42.45c. 42.55c. 42.65c. 42.75c. 42.85c. 42.95c. 43.05c. 43.15c. 43.25c

Reste-t-il un seul Canadien as-
naïf pour se faire illusion sur
privées du droit de participer
son gouvernement.

[illegible]

— Et de chiens !
— Ce que vous voudrez !
— Non, fixez vous-même...
Il se produit un noble débat entre les deux hommes, chacun cherchant à savoir la pensée de l'autre, jusqu'au moment où M. de Chailly conclut :
— Je vous achète votre meute d'ente-cinq mille francs, pas un sou de moins !
— J'accepte, répond Jacques simplement ; car, à votre place,

desques, depuis des généraux, les femmes étaient venues se joindre au soir des réjouissances de village. L'antique ferme de Voyot transformait; elle aussi, sous la poussée folle des fabriques; les grands bœufs roux ne ruminaient plus sous les pommiers, dans les champs qui conduisent au Pré-aux-Bois. Des pâtures superbes avaient été retournées pour faire place à des champs de céréales, à des vergers industriels; et Jacques se

...ne, minuscule, de la na-
toujours vibrante, toujours
e, et au sein de laquelle son
se reposera un jour, pendant
l'âme entrera dans la grande
de Dieu... ce "requiem
ernam", cette tranquillité dé-
rme que l'Eglise souhaite dans
prières, au-dessus du corps de
sonnants, tombés dans la vallée
larmes avec le signe de la foi.
est à la musique de ces pen-
mélancoliques" que Jacques

n'importe où. Mais dès qu'il lui
 sur la route la victoria doubler
 eau blanc et s'éloigner dans
 direction de l'Abbaye, certain
 ur deux grandes heures de
 lui, il se dirige d'un pas ra-
 vers la ferme, dans le coin de
 monde cour où, piteuse-
 se, s'élève le chemin, et appelle
 pour logé dans un petit pa-
 i voisin.
 Pierre, lui dit-il d'une voix
 , tu vas m'obliger, sans au-

— qui étaient! — pour
sperance de sa meute, la
du chasseur de demain.
chiens, aux pattes trop
s encore pour leur corps.
ment la main du jeune hom-
de leurs têtes intelligentes
nes, le peignent comme des
bressas et indolents qui ne
nt pas seulement qu'on les
mais encore qu'on les pré-

ques que Jacques brève, tu vas m'ôter sans me (A suivre)

(A suivre)

Dans le Monde

Sarrail commandant

Londres, 18. — Le général Sarrail, commandant des troupes françaises à Salonique, a pris le commandement suprême des troupes alliées, y compris le corps expéditionnaire anglais.

Le cardinal Mercier

Rome, 18. — Le cardinal Mercier a remis au Pape, dont il a obtenu une audience privée, un volumineux dossier sur les affaires de Belgique. Le cardinal Mercier refuse de parler. On dit que les documents soumis se rapportent aux atrocités allemandes.

Avance russe

Berlin, 18. — Un rapport officiel turc admet que les Russes avancent dans le Caucase.

Cinq fois président

Guatemala, 18. — M. Cabrera a été réélu pour la sixième fois président. Il l'est depuis 1898.

Les socialistes s'agitent

Amsterdam, 18. — Un socialiste prussien a demandé à la diète prussienne l'indépendance complète de Belgique.

Corranza en l'état

Washington, 18. — L'état d'El Paso tient Carranza coupable du meurtre du groupe d'Américains assassinés à Santa Isabel.

Les Pays-Bas inondés

Londres, 18. — Plusieurs villages de la Flandre méridionale sont inondés par la crue de l'Escaut.

L'Autriche proteste

Berlin, 18. — Le gouvernement d'Autriche a protesté auprès du gouvernement américain contre l'occupation de Corfou par les autorités militaires françaises.

L'invasion de l'Egypte

Paris, 18. — Trois cent mille Turcs envahissent l'Egypte. Il n'y aura aucun officier allemand dans l'état-major turc.

200 francs la tonne

Rome, 18. — Le charbon se vend 200 francs on 40 piastres la tonne. Seuls les riches en peuvent acheter.

Le gouvernement serbe

Rome, 18. — Le gouvernement serbe s'établit à Brindisi pour quelque temps.

Les Suédois s'agitent

Londres, 18. — Le roi de Suède a affirmé au Parlement qu'on devait pouvoir à la défense nationale du pays.

Les réfugiés français

Paris, 19. — Quatre-vingt-dix mille habitants des départements envahis ont été rapatriés.

Insouffis bulgare

Londres, 19. — Une escadre d'avions français a tué une centaine de soldats bulgares à Petritsi.

"Le boucher de Villa"

El Paso (Texas), 19. — Baco Valles, "le boucher de Villa", a été exécuté à Juárez. C'est le frère d'une de ses victimes qui l'exécuta en faisant feu le canon de son fusil appuyé contre le cou de la victime.

L'Autriche et le Monténégro

Paris, 20. — Les négociations entre le Monténégro et l'Autriche ont été rompues. Le roi Nicolas et la famille royale se sont embarqués pour l'Italie.

La Suède et l'Angleterre

Londres, 20. — La Suède et l'Angleterre refusent de laisser passer les colis postaux et les lettres de l'un et l'autre pays.

Les pertes allemandes

Londres, 20. — Le sous-secrétaire de la guerre annonce que les pertes allemandes atteignent d'après les rapports de Berlin le chiffre de 2,555,768 hommes, dont 588,986 tués.

L'autre guerre

Londres, 20. — Tout commerce avec l'ennemi est maintenant interdit dans le royaume de la Grande-Bretagne.

En Mésopotamie

Londres, 20. — Les forces anglaises s'avancent pour dégager la garnison de Kut-el-Amara, assiégée par les Turcs.

LA LIBERTÉ

Villa n'a pas été pris

El Paso (Texas), 22. — Les fonctionnaires de Carranza déclarent la nouvelle de la capture de Villa. Il est en effet dans les montagnes. Dix-huit de ses bandes ont été exécutés à Chihuahua.

Pourquoi ils retardent

Londres, 22. — C'est le manque de charbon qui retarde sur tout la seconde campagne des Allemands contre l'Egypte.

Le roi d'Espagne intervient

Paris, 22. — Le roi d'Espagne a donné instruction à son ambassadeur à Berlin de demander la mise en liberté du bourgeois de Bruxelles, l'Allemand M. Max, qui se meurt de tuberculose dans une prison allemande.

Les Russes avancent en Perse

Téhéran, 22. — Les Russes continuent à avancer. Ils ont occupé hier Sultabad. Les conseils allemands à pris le parti de la fuite.

Les munitions en Angleterre

Londres, 22. — M. Asquith a déclaré que l'industrie des munitions manque de bras et qu'il est indispensable que le gouvernement y pourvoie.

Les Serbes à Corfou

Paris, 22. — Une dépêche d'Athènes dit que le généralissime de Serbie, plusieurs de ses collègues, ainsi que 200 officiers et soldats sont débarqués à Corfou.

Victimes des pirates

Londres, 22. — Le vapeur anglais "Sutherland" de 3,542 tonnes a été coulé le 17 janvier dans la Méditerranée. Son équipage a été amené à Malte.

Morte à 150 ans

Bakerfield, Cal., 22. — Marie Tueny, une femme indienne, vient de mourir à l'âge, dit-on, de 150 ans. Elle appartenait à une tribu presque éteinte. Cette tribu compte encore une vingtaine de membres âgés de plus de cent ans.

François-Joseph est malade

Paris, 22. — L'empereur François-Joseph est malade. Il souffre d'une attaque de grippe. Ses sujets craignent beaucoup pour sa santé à cause de son vieil âge.

Du 16ème étage

Chicago, 22. — Mlle Werner s'est tentée de se suicider en sautant du seizième étage de l'édifice où elle travaillait. Elle a frappé un auto-chargé de papier. Il est probable que ses blessures ne seront pas fatales.

Bombardement aérien

Paris, 24. — Une escadre de 45 avions français a bombardé Monastir dans le sud de la Grèce et causé d'importants dommages.

Inondation dans l'Illinois

Peoria, Ill., 24. — Le crue de la rivière continue et les habitants des deux rives s'inquiètent.

Explosion meurtrière

Buffalo, N. Y., 24. — Quinze hommes ont été tués et probablement autant mortellement blessés dans une explosion aux usines de la compagnie Kellogg-Blower.

Scutari tombe

Berlin, 25. — Les Austro-Hongrois ont hier occupé sans résistance Scutari. Les Serbes ont traité vers le sud.

Les pertes de la guerre

Londres, 25. — On estime à 14,960,000 le total des pertes de toutes les nations belligérantes (on en donne le détail) suivant Russie, 4,000,000; Allemagne, 1,000,000; Grande-Bretagne, 550,000; France, 2,900,000; 2,800,000; Belgique, Serbie, Bulgarie et Turquie, 1,000,000.

Le service obligatoire

Londres, 25. — Les Communes ont voté à une énorme majorité le service obligatoire. Il n'y a eu que 36 opposés.

La cause de l'athme

Personne ne peut dire avec certitude à quel est la cause de l'asthme. La poussière de la rue, la nourriture des grains, et d'autres irritants peuvent donner naissance à un mal impossible à faire disparaître sans un remède aussi efficace que le remède du docteur Kellogg contre l'asthme. On peut être certain de la cause de ce mal, mais il n'y a pas de remède certain à la cause du malade qui a guéri une génération de malades de ce terrible mal des bronches. En vente partout.

AU CANADA

Pour les Ontariens

Montréal, 18. — L'A.C. J. C. annonce la tenue d'une grande assemblée dimanche prochain à la quelle le sénateur Landry traitera de la persécution ontarienne.

Laverne et ses accusateurs

Québec, 18. — A la séance d'hier soir, Armand Laverne député de Montmagny, a répondu à ceux qui l'accusaient d'être un rebelle. Il a prouvé à l'aide des déclarations de ses accusateurs qu'il n'avait jamais été aussi loin qu'ils le disent. Laverne a été applaudi.

Étranger recensement

Toronto, 18. — L'Association canadienne des banques a décidé d'envoyer au ministre de la guerre le nombre des employés de banque après au service militaire.

Le parlement sera prolongé

Ottawa, 18. — Le gouvernement a donné avis de sa résolution de prolonger le terme du gouvernement.

A l'école Gulgies

Ottawa, 19. — Le collège le plus complet réuni à l'école Gulgies. Les parents ont demandé l'admission de leurs enfants à l'école. Les dévoués des Gulgies continuent à enseigner.

Gagnair, Lemieux et la guerre

Ottawa, 19. — Les honorables Gagnair et Lemieux, députés, ont été nommés pour la participation du Canada à la guerre.

La misère à Montréal

Montréal, 19. — La Société Saint-Vincent de Paul a déclaré hier aux autorités municipales que la misère prochaine elle ne pourra plus avec ses seules ressources aider les pauvres.

Évasions à Saint-Jean, N.B.

Saint-Jean, N.B., 19. — Onze prisonniers allemands détenus au camp d'Amherst se sont évadés lundi. Ils ont pris avec eux un tunnel de cent cinquante pieds de long.

Incendie à Sainte-Agathe, Québec

Sainte-Agathe, 19. — Un incendie a éclaté dans la nuit de dimanche à Sainte-Agathe. Le village a causé pour \$14,000 de dommages.

Meilleur choix d'immigrants

Toronto, 19. — Une commission spéciale a été nommée pour choisir le meilleur choix d'immigrants pour l'Ontario.

Congrès de tempérance

Ottawa, 19. — Un congrès de tempérance vient de s'ouvrir ici qui demandera un référendum pour l'Ontario.

M. Pugsley et les abus

Ottawa, 20. — L'honorable Pugsley a continué ses attaques contre ce qu'il appelle le scandale des abus.

Le sénateur Chouquette contre

Ottawa, 20. — Le sénateur Chouquette s'est fortement prononcé contre la participation du Canada à la guerre actuelle. Il trouve que nous avons trop fait.

Armand Laverne

Québec, 20. — On annonce qu'Armand Laverne ira au Club de la Gaspésie contre compte de la candidature. Il se justifiera de récusations de déloyauté par ses contre lui et démontrera qu'il n'est pas plus tard que lui-même.

Une brigade canadienne

Ottawa, 20. — Sir Sam Hughes a annoncé à Montréal qu'il confierait aux Canadiens français une brigade canadienne-française au sujet de la formation d'une brigade.

Le gouvernement anglais empêcher

Québec, 20. — Un des agents d'immigration du gouvernement provincial déclare que le gouvernement anglais s'est opposé à l'émigration des Belges réfugiés en Angleterre.

Les libéraux sont vaincus

Ottawa, 20. — En question de la prolongation du parlement a été la décision de Sir Wilfrid Laurier.

Langage séditieux

Saint-Jean, N.B., 20. — W. Coulb, élu député à deux mois de prison pour langage séditieux. Il prétendait qu'un bien dire "Your king and country need you". On devrait dire "Your king and country bleed you".

Le gouvernement d'Ontario responsable

Ottawa, 21. — En face de la persécution des écoles bilingues par le gouvernement d'Ontario, les Canadiens français viennent de déclarer dans une lettre adressée à tous leurs pairs qu'ils ne contribueront pas au Fonds Patriotique. Ils gardent leur argent pour la défense et le soutien de leurs écoles.

Laverne aux Communes

Ottawa, 21. — M. Edwards, député de Frontenac, va demander à la Chambre si Armand Laverne peut encore son titre de colonel dans la milice canadienne et si le gouvernement a l'intention de le lui enlever.

Pelland est acquitté

Montréal, 21. — L'ex-ingénieur de la ville, Etienne Pelland, a été acquitté d'avoir fait voler \$115,000 à la ville. Le juge a déclaré l'administration municipale responsable.

Le cas de Kelly

Washington, 22. — Le gouvernement du Manitoba vient de demander qu'on entende immédiatement l'appel de Kelly contre l'ordre d'extradition obtenu par le gouvernement manitobain.

Percy Hagel

Winnipeg, 22. — Percy Hagel, candidat au parlement pour voir aidé Krachenko à s'élever, vient de s'enrôler sous un nom d'emprunt dans un régiment de Winnipeg.

Le Grand Tronc Pacifique

Ottawa, 22. On annonce que le gouvernement va faire l'achat du Grand Tronc Pacifique au moins pour les tronçons de l'Ouest.

Une commande d'un million

Toronto, 23. — La Western Canada Flour Mills vient de remplir une commande d'un million de piastres pour le compte du gouvernement français.

Train emporté par une avalanche

Vancouver, 23. — Une avalanche a frappé le train Spokane-Salt Lake et a causé la mort de deux voyageurs. Il y a six morts. Deux autres personnes manquent à l'appel.

Bloqué par la neige

Carman, Man., 23. — Le train de Carman a du rebrousse chemin à Winnipeg. La voie était obstruée par cinq ou six pieds de neige.

A propos du "Soleil"

Québec, 21. — Plusieurs députés libéraux se plaignent du manque de vigueur de M. D'Iberville, rédacteur en chef du "Soleil". Ils voudraient lui substituer l'ancien directeur de la "Vie".

Laverne le fermier!

Québec, 21. — Armand Laverne a déclaré à la Chambre hier qu'il se dirigeait du "Soleil" ne cessait pas d'insulter les Canadiens-français opposés à la participation du Canada à la guerre, il lui casserait les dents. "Qu'il prenne d'exemple, cet ancien officier de l'armée française".

Le maire Martin paiera

Montréal, 21. — Le juge Pelletier a rendu sa décision dans la cause Martin-Fournier. Le maire Martin est condamné à payer les frais de la cause. On dit que la note est très élevée.

La population de Winnipeg

Winnipeg, 24. — D'après le

nouvel almanach des adresses la population de Winnipeg est de 239,078. C'est 40,000 de moins que l'an dernier.

On votera le 13 mars

Winnipeg, 24. — Le gouvernement a fixé à lundi le 13 mars prochain le référendum sur la prohibition au Manitoba. Tout fait prévoir une lutte très vive.

Pas de pertes

Winnipeg, 24. On ne qu'il y ait une perte de 24 ou 25 millions de piastres dans la construction de l'aqueduc, tel qu'annoncé samedi.

Tuée par un assassin

Winnipeg, 24. — Mlle Olive Sanderson, à l'emploi de la Mail Star, a été tuée aujourd'hui par un assassin. On s'explique difficilement la cause de l'assassinat.

L'Ontario deviendra bilingue

Montréal, 24. — Parant devant une grande assistance au Mont-National, le sénateur Laurier a affirmé que dans une législature l'Ontario serait bilingue, qu'on le veuille ou non.

La législation directe

Winnipeg, 25. — La législature provinciale a hier adopté en seconde lecture la législation directe.

Le suffrage féminin

Edmonton, 25. — Le premier ministre Sifton a annoncé à l'ouverture du parlement hier que les femmes auront le droit de vote non seulement dans les élections provinciales, mais encore dans les élections municipales et des commissions scolaires.

Accident à Saint-Boniface

Saint-Boniface, 25. — Deux locomotives se sont dérailées dans la rue du C. N. R. Deux serres-froids ont été tués. Le mécanicien et l'ingénieur ont été blessés.

Contre la prohibition

Saint-Hyacinthe, Qué., 25. — Le premier jour du vote sur la question de la prohibition a donné une majorité de 235 contre. La votation se continuera aujourd'hui.

PARTIE DE WHIST A SAINTE-AGATHE

Le Cercle de l'Alliance Nationale à Sainte-Agathe donnera le premier février prochain une partie de whist au profit de l'église. Tous les amis sont invités.

COLLIN C.O.D. STORE

98 AVENUE PROVENCHER
En face de l'Hôtel de Ville

LEGUMES

Carottes et choux, la livre — \$0.02
Oignons, la livre — \$0.01
Patates, le minot — \$0.10
Tomates, la boîte — \$0.10
Bif dinde, porc, fèves, 3 pour — \$0.25

FRUITS

Bains verts, la livre — \$0.20
Pommes 5 lb et 7 lbs, pour — \$0.25
Oranges, la douzaine — \$0.40
Pêches, la douzaine — \$0.40
Pêches, la douzaine — \$0.40
Pêches, la douzaine — \$0.40

PÂTISSERIE

Ayant pris de gros contrats avant la hausse du prix de la farine, nous sommes en position de vendre à 25 sous le sac en bas du 75 lb de Moala.

Les commandes reçues par la poste

Sont promptement remplies à des conditions favorables par correspondance. Marchandises de première qualité, satisfaction garantie. Livraison promptement.

TELEPHONE MAIN 6168

GROS ET DÉTAIL

TELEPHONE MAIN 2150
ST-BONIFACE, MAN.

STANDARD SUPPLY & FUEL CO.

MATERIEL POUR CONSTRUCTEURS
CHARBON & BOIS

J. A. AUBERT, GERANT

Norwood, P. O.
ST-BONIFACE, MAN.